

PRESIDENT heavy body

The Original

Käyttöohje

FI

Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttämistä.

Tuotekuvaus

PRESIDENT The Original on kaksikomponenttinen jäljennösmateriaali, joka perustuu lisäkovetettaviin polyvinyyliiloksaaneihin. Tämä käsittää ruiskumateriaalit (PRESIDENT The Original regular body, light body ja Xtra light body) ja lusikkamateriaalit (PRESIDENT The Original putty, putty soft, fast putty soft, putty super soft, heavy body ja MonoBody). Perusmassan ja aktivaattorin manuaalisen sekoittamisen tai sekoituskärjellä sekoittamisen jälkeen PRESIDENT The Original -materiaalit muodostavat tahnoja, joita käytetään yksittäin tai yhdistelminä hampaiden jäljennösmateriaalina, yleensä yhdessä vakiojäljennöslusikan tai yksilöllisen jäljennöslusikan kanssa ja perinteisillä jäljennösteknikoilla.

Käyttötarkoitus

PRESIDENT The Original on tarkoitettu potilaan suun sen hetken fyysisen tilan rekisteröintiin ("hampaiden jäljennösmateriaali") potilaan hampaiden korjaamista, uudelleenmuotoilua tai korvaamista varten.

PRESIDENT The Original heavy body -materiaalin koostumus

Lisäkovetettava silikonielastomeeri, heavy-tasoinen konsistenssi.

- Polyvinyyliiloksaanit
- Väri: caramel

Käyttöaiheet

- Jäljennösmateriaali pick-up-jäljennöksiin kaksoisosteekniikassa
- Lusikkamateriaali kahden materiaalin jäljennösteknikkaan
- Lusikkamateriaali kaksoiskaariteknikkaan

Kontraindikaatiot

- Älä käytä, jos potilaan tiedetään olevan allerginen PRESIDENT The Original -jäljennösmateriaalien aineosille.
- Jäljennöksen ottaminen voi lisätä liikkuvien hampaiden liikkuvuutta tai johtaa niiden irtoamiseen.

Turvaohjeet

VAROITUS

- Suun limakalvon kanssa kosketuksiin joutuvat jäljennökset voivat olla kontaminoituneita. Noudata desinfiointiohjeita.
- Toimitetaan vain hammaslääkäreille ja hammaslaboratorioihin tai heidän/niiden tilauksesta.

HUOMIO

- Käytät työssä aina lateksittomia käsiineitä. Ihon eritteet, lateksikäsineet sekä lateksikäsineistä kontaminoituilla pinoilla on haitallinen vaikutus polyvinyyliiloksaanien kovettumisprosessiin. Koske materiaaliin ja jäljennettäviin pintoihin (esim. hampaat, preparoinnit, retraktiolangat) ainoastaan vinyyli-/nitriilikäsineillä. Myös eugenolipitoiset ja tietyt verenhyytymiseen vaikuttavat valmisteet voivat estää täydellisen kovettumisen. Jos käytät vetyperoksidia desinfiointiaineena, suositellaan huuhtelevaan jäljennösperusteellisesti haalealla vedellä ilmakuplien syntyminen välttämiseksi. Jotta voidaan taata korjausjäljennöksen hyvä kiinnittyminen korjausmateriaaliin, alkujäljennös tulisi puhdistaa ja kuivata huolellisesti ennen seuraavia työvaiheita.
- Korkeat lämpötilat nopeuttavat ja matalat lämpötilat hidastavat kovettumista.
- Materiaalia ei saa yhdistää muiden valmistajien jäljennösmateriaalien kanssa.

Sivuvaikutukset sekä yhteisvaikutukset muiden aineiden kanssa

Potilailla ja/tai hammashoitohenkilökunnalla ei ole raportoitu haitallisia reaktioita tai haittavaikutuksia.

Käyttäjät-/potilasryhmä

Ainoastaan koulutettu henkilökunta, kuten hammaslääkärit ja koulutetut hammashoitajat saavat käyttää PRESIDENT The Original -jäljennösmateriaaleja potilaan suussa. Sopii kaikille potilasryhmille.

VALMISTELUT

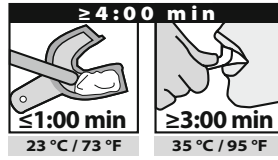
Lusikka

Jäljennöksen ottamiseen voidaan käyttää kaikkia vakio- tai yksilöllisiä jäljennöslusikoita, jotka on suunniteltu käytettäväksi hammashoidossa. Hyvän kiinnityksen takaamiseksi suosittelemme levittämään tai suihkuttamaan lusikoihin ohuen kerroksen COLTENE Adhesive- tai

Adhesive AC -sidosainetta ennen käyttöä. Se estää jäljennösmateriaalin irtoamisen, kun lusikka poistetaan suusta. Yksityiskohtaista tietoa käytöstä on COLTENE Adhesive- tai Adhesive AC -sidosaineen käyttöohjeessa.

ASIANMUKAINEN KÄYTTÖ

Käsittelyajat



Sekoitus

1. Aseta ampulli annostelulaitteeseen.
2. Poista suojakorkki.
3. Aktivoi vipu ja purista hieman materiaalia paperipyhkeeseen, kunnes ulostulokanavasta tulee yhtäläinen määrä perusmassaa ja katalysaattoria. Näin varmistetaan, että männät ovat samalla korkeudella, ja saavutetaan optimaalinen seos.
4. Pyyhi ampullin ulostulokanavat paperipyhkeillä.
5. Liitä asianmukainen sekoituskärki ampullin ulostulokanavaan ja käännä ¼ kierrosta myötäpäivään (90°), kunnes se on tiukasti kiinni.
6. Purista jäljennösmateriaalia painamalla vipua hellävaraisella, tasaisella liikkeellä. Vältä äkillisiä liikkeitä. Vivun vapauttaminen pysäyttää materiaalin virtauksen.

Turkoosi sekoituskärki

Puhdista turkoosi sekoituskärki käytön jälkeen desinfiointiaineella ja jätä kärki paikalleen. Sekoituskärki toimii korkina seuraavaan käyttökertaan saakka ja estää materiaalin kontaminoitumisen. Säilytä vaakasuorassa asennossa. Poista sekoituskärki vasta juuri ennen seuraavaa käyttöä, varmista uudelleen, että jäljennösmateriaalia tulee ulos tasaisesti ja aseta uusi sekoituskärki paikalleen. Ongelmattoman käytön takaamiseksi suosittelemme käyttämään ainoastaan turkoosia COLTENE-sekoituskärkeä.

Jäljentäminen

Aseta jäljennöslusikka jäljennösmateriaaleineen suuhun, paina 2-3 sekuntia ja pidä paikallaan, kunnes materiaali on kovettunut kokonaan.

Oikean kovettumisaian tarkistus

Ylimääräinen materiaali vaatii kovettuakseen huoneenlämpötilassa huomattavasti enemmän aikaa kuin potilaan suussa. Varmista sen vuoksi materiaalin kovettuminen intraoraalisesti ennen sen poistamista suusta. Jos manuaalinen painallustesti ei jätä painaamaa jäljennösmateriaaliin luvussa "Käsittelyajat" määritetyn ajan kuluttua, jäljennöksen voi poistaa potilaan suusta. Jos testistä jää kuitenkin näkyvä painauma materiaaliin, materiaali ei ole vielä kokonaan kovettunut.

PUHDISTUS JA DESINFIOINTI

Jäljennöksen puhdistus

Puhdistetut lopulliset jäljennökset voidaan desinfioida tavanomaisilla desinfiointiliuoksilla (esim. Dürr Dental SE, MD 520 -jäljennösdessinfiointiaine), jotka on tarkoitettu erityisesti hammashoidossa käytettäville jäljennösmateriaaleille, sekä kuivata sitten paineilmalla.

Lusikan puhdistus

Jäljennös voidaan poistaa tylpällä instrumentilla. Sidosaineen jäämät voidaan poistaa asettamalla lusikat tavanomaiseen yleiskäyttöiseen liuottimeen tai bensiiniin.

Mallin valmistaminen

Ihanteellinen aika mallin valmistamiselle on 30 minuutin ja 72 tunnin välillä jäljennöksen ottamisesta. Jäljennöksen pinta-jännitys vähenee ja mallin valaminen helpottuu, jos jäljennös pestään puhdistusaineella ja huuhdellaan sen jälkeen huolellisesti haalealla, puhtaalla vedellä. Valamiseen voidaan käyttää kaikkia tavanomaisia kipsimateriaaleja (kuten Fujirock Dental Stone tai Hard Rock Dental Stone).

Säilyvyys ja varastointi

- Viimeinen käyttöpäivämäärä: Katso sisäpakkaus
- Varastointilämpötila: 15-23 °C / 59-73 °F
- Suhteellinen kosteus: 50 % ± 10 %
- Käyttöikä ensimmäisen avauksen jälkeen: 3 kuukautta

Suojaa lämmöltä ja auringonvalolta. Vältä voimakkaita lämpötilan vaihteluita.

Hävittäminen

Pieniä määriä PRESIDENT The Original -jäljennösmateriaaleja voi hävittää talousjätteinä. Potilaan suun kanssa kosketuksessa olleen PRESIDENT The Original -materiaalin hävittämisessä on noudatettava maakohtaisia määräyksiä.

Tekniset tiedot: ISO 4823

Mittaukset suoritettiin 23 °C:n / 73 °F:n lämpötilassa ja 50 %:n suhteellisessa ilmankosteudessa.

Sekoitus aika (15 ml):	00:15 min
Kokonaistyöskentelyaika:	00:45 min
Kovettumisaika suussa (35 °C / 95 °F):	3:00 min

Ilmoitusvelvollisuus

Kaikista tämän tuotteen käyttöön liittyvistä vakavista tapahtumista on ilmoitettava välittömästi valmistajalle sekä toimivaltaiselle viranomaiselle.

For SDS see
www.coltene.com



Glossary

	Consult instructions for use
	Keep away from sun light
	Temperature limitation
	Notified body registration number
	Identification for Russia
	Identification for Ukraine
	Legal Manufacturer
	Expiry Date
	Batch Code
	RX only
	Medical Device
	Manufacturing Date
	Unique Device Identifier
	European Authorized Representative
	Reference Number

Coltene/Whaledent AG

Feldwiesenstrasse 20
9450 Altstätten/Switzerland
T +41 71 757 53 00
F +41 71 757 53 01
info.ch@coltene.com

COLTENE